



**BIZTANLEEN UDAL ERROLDAN  
IZENA EMATEKO ORRIA**  
HOJA DE INSCRIPCIÓN  
EN EL PADRÓN MUNICIPAL DE HABITANTES



Barrutia/Distrito

Sekzioa/Sección

**Honako hauen kopiak aurkeztu:**

- Nortasun agiria: NAN/AIZ/Pasaporte.
- Adingabeentzat: Familia-liburua/Jaiotza-agiria. Adingabearekin erroldatuta ez dagoen gurasoaren berriazko baimena, bere nortasun-agiriaren kopiarekin batera.
- Etxebizitza erabiltzeko eskubidea egiaztatzen duen agiria (OHZ ordainagiria; jabetza-eskritura; etxebizitzaren alokairu-kontratua).
- Erroldatzeko baimena, honako hauek sinatuta: etxebizitzan erroldatuta dagoen errentamendu-kontratuaren jabeak edo titularrak, eta jabeak ere bai klausula murriztaileak egonez gero; hori guztia baimen-emaileen nortasun-agiriaren kopiekin batera.

**Aportar kopias de:**

- Documento de identidad: D.N.I./N.I.E./Pasaporte.
- Para menores de edad: Libro de Familia/Partida de Nacimiento. Autorización expresa del/de la progenitor/a no empadronado/a con el/la menor, junto con copia de su documento de identidad.
- Documento acreditativo del derecho de uso de la vivienda (recibo I.B.I.; escritura de propiedad; contrato de alquiler de la vivienda).
- Autorización de empadronamiento firmada por: el/la propietario/a o titular del contrato de arrendamiento que conste empadronado en la vivienda y el/la propietario/a en caso de haber cláusulas restrictivas junto con copias de los documentos de identidad de los/las autorizantes.

ETXEBIZITZAREN POSTA-HELBIDEA/DIRECCIÓN POSTAL DE LA VIVIENDA

Kalea, plaza, errepidea, etab./Calle, plaza, carretera, etc.

Blokea/Bloque  Zk./Nº  Hizkia/Letra  Eskailera/Escalera  Solairua/Planta  Atea/Puerta  TELEFONO ZK./Nº TELÉFONO

Baserria, poligonoa, urbanizazioa, etab./Caserío, polígono, urbanización, etc.

Etxebizitza Zk./Nº de vivienda  Barrutia/Destino  Sekzioa/Sección

<b>Zk./ Nº:</b> <b>01</b>	Izena/Nombre	Gizonezkoa Hombre <input type="checkbox"/>	Jaioteguna/Fecha nacimiento	Jaiotza-probintzia/Provincia de nacimiento	Nortasun-agiria/Documento de identidad	INSKRIPZIO ZIOA/CAUSA DE LA INSCRIPCIÓN: Immigrazioa/ Inmigración Inon ere ez-egoteagatik/Omisión:
	Lehen abizena/Primer apellido	Emakumezkoa Mujer <input type="checkbox"/>	Jaiotze-udalerria edo jaiotze-herrialdea/Municipio o país de nacimiento		NAN/DNI <input type="checkbox"/> AIZ/NIE <input type="checkbox"/> Pasaportea <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
	Bigarren abizena/Segundo apellido		Naziotasuna/Nacionalidad	Ikasketak/Estudios	Zk. Nº <input type="text"/>	JATORRIA/PROCEDENCIA: Herrialdea/País _____ Probintzia/Provincia _____ Udalerria/Municipio _____

<b>Zk./ Nº:</b> <b>02</b>	Izena/Nombre	Gizonezkoa Hombre <input type="checkbox"/>	Jaioteguna/Fecha nacimiento	Jaiotza-probintzia/Provincia de nacimiento	Nortasun-agiria/Documento de identidad	INSKRIPZIO ZIOA/CAUSA DE LA INSCRIPCIÓN: Immigrazioa/ Inmigración Inon ere ez-egoteagatik/Omisión:
	Lehen abizena/Primer apellido	Emakumezkoa Mujer <input type="checkbox"/>	Jaiotze-udalerria edo jaiotze-herrialdea/Municipio o país de nacimiento		NAN/DNI <input type="checkbox"/> AIZ/NIE <input type="checkbox"/> Pasaportea <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
	Bigarren abizena/Segundo apellido		Naziotasuna/Nacionalidad	Ikasketak/Estudios	Zk. Nº <input type="text"/>	JATORRIA/PROCEDENCIA: Herrialdea/País _____ Probintzia/Provincia _____ Udalerria/Municipio _____

<b>Zk./ Nº:</b> <b>03</b>	Izena/Nombre	Gizonezkoa Hombre <input type="checkbox"/>	Jaioteguna/Fecha nacimiento	Jaiotza-probintzia/Provincia de nacimiento	Nortasun-agiria/Documento de identidad	INSKRIPZIO ZIOA/CAUSA DE LA INSCRIPCIÓN: Immigrazioa/ Inmigración Inon ere ez-egoteagatik/Omisión:
	Lehen abizena/Primer apellido	Emakumezkoa Mujer <input type="checkbox"/>	Jaiotze-udalerria edo jaiotze-herrialdea/Municipio o país de nacimiento		NAN/DNI <input type="checkbox"/> AIZ/NIE <input type="checkbox"/> Pasaportea <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
	Bigarren abizena/Segundo apellido		Naziotasuna/Nacionalidad	Ikasketak/Estudios	Zk. Nº <input type="text"/>	JATORRIA/PROCEDENCIA: Herrialdea/País _____ Probintzia/Provincia _____ Udalerria/Municipio _____

<b>Zk./ Nº:</b> <b>04</b>	Izena/Nombre	Gizonezkoa Hombre <input type="checkbox"/>	Jaioteguna/Fecha nacimiento	Jaiotza-probintzia/Provincia de nacimiento	Nortasun-agiria/Documento de identidad	INSKRIPZIO ZIOA/CAUSA DE LA INSCRIPCIÓN: Immigrazioa/ Inmigración Inon ere ez-egoteagatik/Omisión:
	Lehen abizena/Primer apellido	Emakumezkoa Mujer <input type="checkbox"/>	Jaiotze-udalerria edo jaiotze-herrialdea/Municipio o país de nacimiento		NAN/DNI <input type="checkbox"/> AIZ/NIE <input type="checkbox"/> Pasaportea <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
	Bigarren abizena/Segundo apellido		Naziotasuna/Nacionalidad	Ikasketak/Estudios	Zk. Nº <input type="text"/>	JATORRIA/PROCEDENCIA: Herrialdea/País _____ Probintzia/Provincia _____ Udalerria/Municipio _____

Immigrazioagatik alta edo omisioagatik inskripzioa: udalerrri honetako biztanleen eroldan inskribatzeak automatikoki baja emango dio beste udalerrri bateko eroldako inskripzioari edo, halakorik badago, Kontsulatuko Matrikularen Erregistroari, eskaera egin aurretik.

Europako Erkidegokoak ez diren atzerriarrentzat soilik, baldin eta bizileku iraunkorrerako baimenik ez badute: Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 16.1 artikuluan xedatutakoaren arabera, bizileku iraunkorrerako baimenik ez duten Europako Erkidegokoak ez diren atzerriarrek udal-eroldan inskribatzea bi urtean behin berritu beharko da. Epea igarotakoan inskripzioa iraugi egingo da, baldin eta interesdunak ez badu berritu.

Inscripción por alta por inmigración o por omisión: la inscripción en el Padrón de habitantes de este municipio implicará la baja automática de cualquier inscripción padronal en otro municipio o Registro de Matrícula Consular, en el caso de que exista, anterior a la fecha de solicitud.

Solo para extranjeros sin autorización de residencia permanente: de conformidad con lo dispuesto en el art. 16.1 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, Reguladora de las Bases de Régimen Local, la inscripción en el Padrón municipal de los extranjeros no comunitarios sin autorización de residencia permanente deberá ser objeto de renovación periódica cada dos años. El transcurso del plazo señalado será causa para acordar la caducidad de la inscripción, siempre que el interesado no hubiese procedido a tal renovación.

**Orri honetan izena ematen duten adin nagusiko guztien sinadura.** /Firma de todos/as los/as mayores de edad que se inscriben en esta hoja.

**Orri honetan inskribatutako pertsonen kopurua, guztira:**  
Nº total de personas inscritas en esta hoja:

Getxon, \_\_\_\_\_ (e)ko \_\_\_\_\_ (a)ren \_\_\_\_\_ (e)(a)n. / En Getxo, a \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_.

Zure datuak "BIZTANLEEN ERROLDAN" tratamenduan sartzen dira; horren arduraduna Getxoko Udala da (Foruak kalea 1, idazkaritza@getxo.eus) eta helburua du honako hauen administrazio kudeaketa egitea: biztanleen erroldako altak, bajak, aldatetak eta ziurtapenak, etxebizitza eta ohiko bizilekua egiaztatzea nahiz funtzio estatistiko publikoak betetzea. Tratamenduaren oinarri juridikoa arduradunari aplikagarria zaion lege-eginbeharra betetzea da eta interes publikoaren alde edo botere publikoak gauzatzearren alde egindako misioa betetzeko beharra. Datuak arduradunarekin zuzenean lotura duten erakundeei, beste herri-administrazio publiko batzuei eta sektore publikoko entitate batzuei (INE, EUSTAT...) eman ahal izango zaizkie. Titularrak eskubidea du datuak eskuratzeko eta zuzentzeko, ezabatzeko eta transferitzeko, baita bere datuen trataera mugatzeko edo ukatzeko ere. Udalaren posta helbidera edo datuak@getxo.eus (Datuaren Babeserako ordezkarria) helbidera idatzizko jakinarazpen bat bidaliz, bere nortasuna egiaztatzen duen agiri bat sartuta, edo Udalaren goitza elektronikoa horretarako eskuragarri dagoen kudeaketa elektronikoa hasiz. Informazio gehiagorako: www.getxo.eus/datuak

Sus datos se incorporan al tratamiento "PADRÓN DE HABITANTES" del que es responsable el Ayuntamiento de Getxo (calle Fueros 1, idazkaritza@getxo.eus) y que tiene como finalidad la gestión administrativa de altas, bajas, cambios y certificaciones en el Padrón de Habitantes, acreditar el domicilio y residencia habitual, así como el cumplimiento de la función estadística pública. La base jurídica del tratamiento es el necesario cumplimiento de una obligación legal y el cumplimiento de una misión realizada en interés público o en el ejercicio de poderes públicos y podrán ser cedidos a organizaciones directamente relacionadas con la persona responsable y a otras Administraciones Públicas y entidades del Sector Público (INE, EUSTAT, entre otras). Su titular tiene derecho de acceso, rectificación, supresión y portabilidad de sus datos, y la limitación u oposición a su tratamiento mediante el envío de una comunicación escrita a la dirección postal del Ayuntamiento o a datuak@getxo.eus (Delegada de Protección de Datos) incluyendo en ambos casos documento acreditativo de su identidad. También puede iniciar el trámite electrónico disponible al efecto en la sede electrónica de la Corporación. Para más información: www.getxo.eus/datos